## ДОРОГИЕ РОДИТЕЛИ

Поздравляем вас с покупкой автомобильного кресла Maxi-Cosi Axiss. Во время разработки Maxi-Cosi Axiss мы уделили особое внимание безопасности, удобству использования, комфорту и дизайну. В результате мы создали продукт, который удовлетворяет самым строгим требованиям безопасности.

Исследования показали, что большой процент детских мест в автомобиле используется неправильно. Поэтому вам необходимо потратить немного времени, чтобы внимательно прочитать данное руководство пользователя. Оптимальная безопасность для вашего ребенка гарантируется только в случае надлежащего использования автомобильного кресла Maxi-Cosi Axiss.

Непрерывные исследования нашим отделом разработок и маркетинга, в тесном сотрудничестве с тестовыми лабораториями и благодаря консультациям с потребителями и покупателями, гарантируют, что мы остаемся первыми в области безопасности детей в автомобиле. Мы будет рады помочь в решении дополнительных вопросов касательно использования автомобильного кресла Maxi-Cosi Axiss.

Dorel (адрес и номер телефона указаны на задней обложке руководства пользователя).

# СОДЕРЖАНИЕ

- 1 ВАЖНО: ПРОЧТИТЕ ПЕРВЫМ!
- 2 ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА
- З УСТАНОВКА И ВЫНИМАНИЕ АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА MAXI-COSI AXISS
- 4 ВЫНИМАНИЕ MAXI-COSI AXISS ИЗ АВТОМОБИЛЯ
- 5 РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ ПЛЕЧЕВОГО РЕМНЯ БЕЗОПАСНОСТИ
- 6 РАЗМЕЩЕНИЕ РЕБЕНКА В АВТОМОБИЛЬНОМ КРЕСЛЕ
- 7 ВЫНИМАНИЕ РЕБЕНКА ИЗ АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА
- 8 РЕГУЛИРОВКА ПОЛОЖЕНИЯ РЕБЕНКА ВО ВРЕМЯ СИДЕНИЯ И СНА
- 9 ОБСЛУЖИВАНИЕ И СНЯТИЕ ТКАНЕВОГО ЧЕХЛА
- 10 ГАРАНТИЯ
- 11 ВОПРОСЫ

#### Отказ от ответственности:

Данное руководство пользователя разрабатывалось и составлялось самым тщательным образом. Однако мы не гарантируем полноту и правильность информации, изложенной в нем.

#### 1 ВАЖНО: ПРОЧТИТЕ ПЕРВЫМ!

#### ВНИМАНИЕ

- Внимательно прочтите настоящее руководство пользователя и храните его в отсеке для принадлежностей сзади автомобильного кресла для обращения к нему в будущем. Ребенок будет подвержен серьезной опасности, если вы не ознакомились с инструкциями настоящего руководства.
- Используйте только оригинальные аксессуары и компоненты, одобренные производителем. Не модифицируйте данный продукт. Обратитесь к поставщику или импортеру, если у вас появились жалобы или проблемы.

Кресло Maxi-Cosi Axiss одобрено согласно ЕСЕ R44\04		
Группа	Вес ребенка	Возраст
Группа 1	(9-18 кг)	От 9 месяцев до 3,5 лет

- Необходимо отрегулировать плечевой ремень безопасности в соответствии с ростом вашего ребенка (смотрите страницу 12).
- Для правильного размещения вашего ребенка в кресле Maxi-Cosi Axiss следуйте инструкциям, указанным на странице 12.

# 2 ОПИСАНИЕ ПРОДУКТА

- 1. Тканевый чехол
- 2. Регулируемый подголовник
- 3. Ручка для вращения корпуса кресла
- 4. Опора автомобильного кресла (основание)
- 5. Направляющая ремня для подколенных частей ремня безопасности
- 6. Кнопка управления для регулировки положения ребенка во время сидения и сна
- 7. Крепежный хомут для системы ремня безопасности
- 8. Кнопка управления для плечевого ремня безопасности
- 9. Красный/зеленый индикатор для фиксации корпуса кресла
- 10. Направляющая ремня для плечевого ремня безопасности
- 11. Регулятор натяжения ремня безопасности (для прикрепления плечевых компонентов ремня)
- 12. Отсек для принадлежностей для хранения руководства пользователя
- 13. Крючок ремня
- 14. Привязной плечевой ремень
- 15. Кнопка для регулировки направления вращения корпуса кресла (влево или вправо).

#### Специальные функции

Для удобства использования поставляемое автомобильное кресло Maxi-Cosi Axiss имеет следующие функции:

- Корпус кресла может вращаться вправо или влево в зависимости от расположения двери автомобиля, для удобного размещения ребенка.
- Регулятор натяжения ремня безопасности обеспечивает дополнительное и надежное натяжение ремня безопасности.

# З УСТАНОВКА И ВЫНИМАНИЕ АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА MAXI-COSI AXISS

Установка 3-точечного ремня (следуйте красным меткам на продукте).

Используйте данное кресло Maxi-Cosi Axiss только на переднем сиденье, которое направлено вперед, если устройство используется в комбинации с ремнем безопасности взрослого со следующими оговорками: Пригодно для использования только в указанных в списке транспортных средствах, оборудованных подколенным/3-точечным/статическим натяжителем ремня безопасности, одобренного Правилами ЕСЕ № 16 или другими аналогичными стандартами (Смотрите рисунки выше, как правильно выполнять требуемые операции).

Надлежащее размещение ремня безопасности автомобиля является важным фактором для безопасности вашего ребенка. Ремень безопасности должен быть прикреплен в правильной последовательности, согласно красных меток на кресле Maxi-Cosi Axiss. Дальнейшие инструкции указаны на наклейке, размещенной на боковой стороне кресла Maxi-Cosi Axiss. Никогда не размещайте ремень безопасности способом, отличным от рекомендаций данного руководства.

Снимите подголовник кресла, если он мешает установке кресла Maxi-Cosi Axiss на требуемое место. Не забудьте установить подголовник на свое место, когда начнете повторно использовать кресло.

#### А. Установка

- **ВНИМАНИЕ:** Заблокируйте сложенные задние сиденья перед установкой кресла Maxi-Cosi Axiss
- **ВНИМАНИЕ:** В некоторых случаях ремни безопасности вытянуты слишком далеко вперед. Это делает процесс правильной установки невозможным. В этом случае выберите другое кресло для установки устройства.

Предпочтительно устанавливать кресло Maxi-Cosi Axiss на заднем сиденье. Если это сделать нельзя, тогда его нужно установить на пассажирское место, что не противоречит местным законодательным актам страны, в которой используется автомобиль.

При установке автомобильного кресла за пассажирским местом, расположите спинку сиденья вертикально и отодвиньте как можно дальше, чтобы ребенок не ударился об нее.

**ВАЖНО:** Перед выездом **всегда** блокируйте кресло Maxi-Cosi Axiss в положении, при котором оно направлено вперед.

(Рис. 1-4)

Вращение автомобильного кресла

Направление вращения автомобильного кресла Maxi-Cosi Axiss необходимо отрегулировать в соответствии с направлением перемещения ближайшей двери автомобиля.

Кнопка для регулировки направления вращения располагается снизу кресла Maxi-Cosi Axiss.

#### Для вращения кресла вправо.

1. Передвиньте кнопку назад, если хотите, чтобы корпус кресла вращался вправо.

# Для вращения кресла влево.

- 1. Передвиньте кнопку вперед, если хотите, чтобы корпус кресла вращался справа налево.
- 2. Поднимите рычаг и, удерживая его одной рукой в этом положении, второй рукой поверните корпус кресла в требуемое положение.

(Рис. 5-12)

# УСТАНОВКА АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА ВНУТРЬ АВТОМОБИЛЯ: «В НАПРАВЛЕНИИ ЛВИЖЕНИЯ».

**ВАЖНО:** Перед началом установки кресла Maxi-Cosi Axiss убедитесь в том, что разделители сняты с направляющих ремня безопасности. Данный компонент является элементом упаковки и должен быть снят.

#### Установка автомобильного кресла внутрь автомобиля: «в направлении движения».

- 1. Поместите подколенную секцию ремня безопасности за двумя направляющими ремня безопасности (а) на боковой стороне двери автомобиля и затем вокруг нижней стороны автомобильного кресла (b).
- 2. Далее поместите подколенную секцию ремня безопасности на другую сторону, за двумя направляющими ремня (а). Прикрепите ремень безопасности (b) и натяните его. **ВАЖНО:** Убедитесь в том, что подколенная секция ремня безопасности натянута и проходит через 4 направляющие ремня вокруг основания. Ремень безопасности не должен быть перекручен.
- 3. Проверните часть сиденья по направлению к себе, подняв рычаг (а). Удерживая рычаг поднятым, поверните корпус кресла по направлению к себе с помощью второй руки (b).
- **ВАЖНО:** Кнопка под основанием должна быть отрегулирована в соответствии с требуемым направлением вращения заранее (смотрите страницу 9).
- 4. Поверните натяжитель ремня безопасности, насколько это возможно (смотрите рисунок).
- 5. (а) Поместите секцию плеча ремня безопасности в направляющую ремня на верхней части основания.
- (b) Прикрепите плечевой ремень внутрь паза оси натяжителя ремня безопасности.
- **ВАЖНО:** Убедитесь в том, что подколенная секция ремня безопасности надежно натянута. Данная подколенная секция не должна провисать на ремне (это можно проверить, потянув подколенную секцию ремня безопасности).
- 6. Переместите ручку натяжителя ремня безопасности назад и вперед несколько раз, пока ремень полностью не натянется (не нажимайте кнопку на натяжителе).
- ВАЖНО: Если ремень натянут, то ручка должна быть опять опущена (\* смотрите рисунок).
- 7. Поверните корпус кресла так, чтобы его передняя часть была направлена в сторону движения. Зеленый индикатор будет виден в верхней части основания. Зеленый индикатор указывает на то, что корпус кресла надежно заблокирован на своем месте в направлении движения автомобиля.

**ВАЖНО:** Если при движении данное кресло не занято, его все равно нужно зафиксировать в требуемом положении в направлении движения.

Проверьте, что автомобильное кресло установлено в правильном положении (согласно рисунков). Правильное размещение ремня безопасности является очень важным, поскольку гарантирует безопасность вашего ребенка. Для закрепления автомобильного кресла внутри автомобиля ремень безопасности должен располагаться вдоль красных меток на кресле Maxi-Cosi Axiss. Вам также следует придерживаться инструкций на наклейке, находящейся на боковой стороне кресла Maxi-Cosi Axiss. Никогда не размещайте ремень безопасности способом, отличным от рекомендаций данного руководства! Любая другая установка кресла считается небезопасной.

ВАЖНО: После окончания процесса установки кресла Maxi-Cosi Axiss проверьте следующие контрольные точки и при необходимости откорректируйте положение установленного устройства.

**ВАЖНО:** Когда ребенок сидит на кресле Maxi-Cosi Axiss, то корпус кресла должен быть заблокирован на своем месте, и направлен в сторону движения автомобиля. **ВАЖНО:** 

- Убедитесь в том, что ремень безопасности не перекручен.
- Убедитесь в том, что ремень безопасности правильно закреплен.

**ВАЖНО:** В некоторых автомобилях необходимо нажать на верхнюю часть корпуса кресла вниз для фиксации корпуса на своем месте (зеленый индикатор).

(Рис. 13-14)

## Автомобильное кресло имеет неустойчивое положение

- Поднимите подголовник в более высокое положение. Подголовник НЕ должен соприкасаться с креслом Maxi-Cosi Axiss.
- При необходимости отрегулируйте угол спинки сиденья заднего кресла так, чтобы спинка находилась в полном соприкосновении с основанием автомобильного кресла.

# Корпус кресла тяжело вращается и/или блокировка корпуса кресла в направлении движения автомобиля затруднена (зеленый индикатор). Проверьте установку:

- Ремень безопасности должен проходить через все направляющие ремня.
- Подколенная секция ремня должна с НАТЯЖЕНИЕМ проходить через направляющие ремня, без провисания.
- Ремень безопасности не должен воздействовать на компоненты сиденья автомобильного кресла.
- Возможно, что ремень безопасности слишком натянут.
- Положение спинки сиденья и заднего кресла может являться проблемой отрегулируйте угол между сиденьем и спинкой сиденья.
- При необходимости отрегулируйте спинку сиденья так, чтобы она полностью соприкасалась с основанием автомобильного кресла.
- Проверьте, что ничего не мешает или не препятствует установке автомобильного кресла.

Если вы не можете устранить возникшую проблему, тогда обратитесь к поставщику оборудования, у которого приобрели автомобильное кресло.

#### 4 ВЫНИМАНИЕ MAXI-COSI AXISS ИЗ АВТОМОБИЛЯ

(Рис. 15-17)

- 1. Одновременно поднимите ручку (а) и поверните корпус кресла (b) на себя.
- 2. (а) Вдавите кнопку внутрь (1) и одновременно поверните ручку направляющей ремня вниз. Оставьте кнопку (1) нажатой и потяните ремень (2), чтобы размотать его с направляющей. Снимите ремень с оси (с).

ВАЖНО: ремень можно ослабить, если ручка полностью повернута вниз.

3. Ослабьте пряжку ремня безопасности (а) и выньте ремень из верхней направляющей ремня (b), затем опустите направляющую ремня на основание автомобильного кресла. **ВАЖНО**: Даже, когда на кресле не сидит ребенок, его необходимо закреплять в автомобиле согласно инструкций. Автомобильные кресла, которые неправильно закреплены, могут представлять опасность для рядом сидящих пассажиров. В случае аварии незакрепленное кресло может представлять опасность для жизни.

## 5 РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ ПЛЕЧЕВОГО РЕМНЯ БЕЗОПАСНОСТИ

# Система ремня безопасности должна быть отрегулирована в соответствии с ростом ребенка.

\* Плечевые ремни безопасности необходимо отрегулировать в соответствии с уровнем плечей ребенка (смотрите рисунок).

(Рис. 18-21)

- 1. Наклоните подголовник вперед.
- 2. Отрегулируйте подголовник, повернув вверх или вниз, в зависимости от длины тела ребенка.
- 3. Когда подголовник будет находиться в требуемом положении, надавите на него, чтобы зафиксировать в этом положении.

## 6 РАЗМЕЩЕНИЕ РЕБЕНКА В АВТОМОБИЛЬНОМ КРЕСЛЕ

(Рис. 22-26)

- 1. Нажмите на регулировочную кнопку (a) и одновременно потяните плечевые ремни безопасности (b), чтобы ослабить систему ремня безопасности (убедитесь, что вы тяните ремни, а не подушечки ремня).
- 2. Для удобного размещения ребенка в автомобильном кресле используйте удобные крючки для ремня на боковых сторонах кресла (а). Перед размещением ребенка в кресле прикрепите плечевые ремни к крючкам.
- 3. Посадите ребенка в кресло, затем снимите ремни с крючков.
- 4. Соедините секции пряжки (a) + (b) вместе и поместите их в пряжку, пока не услышите четкий «щелчок».

- 5. Наденьте регулируемый ремень и затем плотно затяните всю систему ремня безопасности.
- **Примечание**: Не оставляйте ширину более одного пальца между ребенком и системой ремня безопасности.
- **Примечание**: Ремни необходимо затягивать очень плотно. Это будет гарантировать, что ребенок не сможет освободить свои руки из плечевых ремней безопасности.

#### 7 ВЫНИМАНИЕ РЕБЕНКА ИЗ АВТОМОБИЛЬНОГО КРЕСЛА

(Рис. 27-28)

- 1. Нажмите на регулировочную кнопку (a) и одновременно потяните плечевые ремни безопасности (b), чтобы ослабить систему ремня безопасности (убедитесь, что вы тяните ремни, а не подушечки ремня).
- 2. Нажмите на красную кнопку на пряжке и откройте систему ремня безопасности. Прикрепите плечевые ремни безопасности к крючкам.

# 8 РЕГУЛИРОВКА ПОЛОЖЕНИЯ РЕБЕНКА ВО ВРЕМЯ СИДЕНИЯ И СНА

(Рис. 29)

# Регулировка автомобильного кресла

Кресло Maxi-Cosi Axiss можно устанавливать в 8 различных положений от сидения до полу-наклона.

- Нажмите на кнопку спереди корпуса кресла и одновременно отрегулируйте положение кресла, повернув вперед или назад, чтобы добиться желаемого положения сидения/наклона.

Отпустите кнопку, чтобы зафиксировать корпус кресла в требуемом положении.

# 9 ОБСЛУЖИВАНИЕ И СНЯТИЕ ТКАНЕВОГО ЧЕХЛА

## Обслуживание

#### Тканевой чехол:

• Обратитесь к бирке на ткани перед началом чистки тканевого чехла (бирка пришита к чехлу). На бирке должна быть указана следующая информация.

# Инструкции по стирке

#### Чистка чехла:

• Стирайте чехол и подушечки ремня вручную (максимально при температуре 30°C). Не используйте сушилку. Также смотрите инструкцию по уходу за чехлом.

**Совет**: Разумно будет приобрести дополнительный чехол при покупке кресла Maxi-Cosi Axiss, поскольку вы сможете продолжить использовать кресло даже, когда основной чехол стирается или сушится.

## Пластиковое основание и корпус кресла

- **ВНИМАНИЕ**: Выполняйте эти действия только тогда, когда кресло Maxi-Cosi Axiss находится снаружи автомобиля. Чистите все пластиковые части основания с помощью ткани, мыла и тепловой воды. Не используйте агрессивные чистящие средства.
- **ВНИМАНИЕ**: **Никогда** не используйте смазочные вещества даже для подвижных частей кресла Maxi-Cosi Axiss.

(Рис. 30-36)

# Снятие тканевого чехла с кресла:

Совет: Перед снятием чехла с кресла рекомендуется внимательно изучить способ его крепления для того, чтобы впоследствии правильно надеть чехол на автомобильное кресло.

- 1. Поверните кресло Maxi-Cosi Axiss.
- 2. Откройте пряжку ремня, нажав на красную кнопку, откройте пряжку (a), затем нажмите на регулировочную кнопку (b) и одновременно потяните оба плечевых ремня безопасности вперед (тяните за ремни, а НЕ за подушечки ремней).
- 3. Снимите плечевые ремни с зажима ремня в задней части кресла, затем потяните плечевые ремни от корпуса кресла и подушечек ремней спереди кресла.
- 4. Ослабьте эластичные ленты на тканевом чехле (а). Поднимите тканевой чехол над частями (b) + (c) на корпусе кресла (смотрите рисунок). Поднимите компоненты ремня (d) через открытое пространство на кресле, затем внимательно и медленно снимите чехол.
- 5. Поднимите эластичные ленты над верхней частью подголовника (смотрите рисунок). Пропустите подушечки ремней через открытое пространство чехла подголовника, затем снимите чехол. Перед началом стирки убедитесь, что опорная пластина снята с чехла.

**ВАЖНО**: НЕ снимайте остальные части с автомобильного кресла, такие как компоненты из ESP/полистирола или другие вспененные материалы с изнаночной стороны тканевого чехла. Эти материалы необходимы для безопасности **Maxi-Cosi Axiss**.

\* При установке чехла назад очень важно, чтобы привязные ремни не перекрутились. Они должны пройти через пряжки ремня ровно (смотрите рисунок). Привязные ремни должны располагаться под поперечинами сзади автомобильного кресла. До размещения ребенка в кресле необходимо проверить, что система ремня безопасности работает правильно. При возникновении сомнений обратитесь к продавцу автомобильного кресла.

#### Только для снятия чехла подголовника

Ослабьте железный стержень сзади автомобильного кресла (b) и выньте его. Хомуты на подушечках ремня ослабнут. Снимите подушечки ремня с кресла через его переднюю часть. Теперь можно снять тканевой чехол подголовника.

#### Функционирование и чистка пряжки ремня:

Правильное функционирование пряжки ремня **очень** важно для безопасности ребенка. Наиболее частая причина неправильной работы пряжки ее засорение (пылью, грязью, остатками пищи и т.д.). Убедитесь, что пряжка ремня чистая, удалив грязь с помощью пылесоса. Далее указан список причин неправильного функционирования пряжки и возможные решения.

#### А. Неисправность пряжки ремня:

- При открытии пряжки ремня секции пряжки медленно отделяются друг от друга.
- Пряжка ремня растягивается только при чрезмерном усилии.
- Трудно защелкнуть секции пряжки в пряжке (слишком большое сопротивление).
- Пряжка больше не защелкивается, секции пряжки не соединяются вместе.
- При закрытии пряжки больше не слышно «щелчка».

# В. Решение проблем:

- Проверьте, что пряжка не загрязнена, при необходимости почистите ее: удалите грязь, промойте, продуйте воздухом или почистите пылесосом.
- ВНИМАНИЕ: Никогда не используйте смазочные вещества!

Если у вас не получается защелкнуть пряжку ремня или вы не уверены, что сможете самостоятельно решить проблему, тогда немедленно обратитесь к вашему продавцу или импортеру (смотрите инструкции на задней обложке руководства). В таких случаях не используйте автомобильное кресло Maxi-Cosi Axiss.

**ПРИМЕЧАНИЕ**: Данные средства безопасности являются «универсальным» средством для ограничения перемещения ребенка в автомобиле. Они одобрены Нормативом № 44, 04 серии поправок для общего использования в транспортных средствах. Эти ремни подходят не для всех типов автомобильных кресел.

Правильность установки в транспортное средство гарантируется только в том случае, когда производитель транспортного средства в руководстве на автомобиль указывает на возможность установки «универсальных» средств безопасности ребенка конкретной возрастной группы. Эти средства безопасности ребенка классифицируются как «универсальные» в соответствии со строгими условиями, по сравнению с условиями, которые предъявлялись ранее к конструкции. При возникновении сомнений, обратитесь либо к производителю средств безопасности ребенка, либо к продавцу.

# BAЖНО: Maxi-Cosi Axiss является универсальным автомобильным сиденьем для использования с 3-точеным ремнем:

- Модель одобрена согласно норматива ECE R44/04/
- Для группы 1 (дети весом от 9 до 18 кг) автомобильное кресло должно всегда быть направлено лицом в направлении движения, предпочтительно на заднем кресле автомобиля.
- Кресло необходимо размещать лицом в направлении движения. Кресло нельзя размещать спинкой в направлении движения.
- Производитель должен нести ответственность за соблюдение нормативов (R44). Ответственность исключается при беспечном управлении транспортным средством и не соблюдении правил дорожного движения.
- После размещения ребенка в кресле необходимо проверить правильность крепления ремней безопасности (полный 3-точечный ремень безопасности). Плотно натяните 3-точечный ремень безопасности, приложив усилие. Убедитесь, что ремни не перекручены.

# Общие инструкции

# Всегда уделяйте внимание следующему...

- Всегда используйте кресло, даже при коротких поездках, во время которых и происходит большинство аварий.
- Используйте кресло Maxi-Cosi Axiss только в автомобиле, а не дома. Автомобильное кресло не разработано для использования в доме.
- Кресло Maxi-Cosi Axiss можно использовать на переднем и заднем сиденье, в зависимости, где установлена воздушная подушка. Однако рекомендуется устанавливать кресло на заднем сиденье. Если это невозможно, убедитесь, что переднее сиденье отодвинуто назад как можно дальше, если воздушная подушка установлена. Обратитесь к руководству автомобиля, где указанные рекомендации по деактивации воздушных подушек.
- Кресло должно всегда фиксироваться ремнями безопасности, даже когда не используется. Незакрепленное кресло может причинить травмы пассажирам при экстренном торможении.
- Убедитесь, что кресло Maxi-Cosi Axiss не зажато или не придавлено тяжелым грузом, регулируемыми креслами или закрытыми дверями. Сложенные задние сиденья должны быть всегда надежно заблокированы.
- Никогда не используйте Maxi-Cosi Axiss без тканевого чехла. Не меняйте оригинальный чехол на другой, поскольку чехол является частью всей системы безопасности кресла.
- Всегда накрывайте кресло Maxi-Cosi Axiss при парковке автомобиля, поскольку пластиковые и металлические компоненты нагреваются на солнце и становятся очень горячими, что может стать причиной ожогов и обесцвечивания чехла.
- Во избежание повреждения чехла не удаляйте логотипы и т.д. с чехла.
- Убедитесь, что внутри автомобиля нет багажа или других незакрепленных предметов (например, на багажной полке). В случае экстренного останова или аварии эти предметы могут стать опасными!
- При длительном путешествии делайте частые остановки, чтобы дать ребенку возможность немного размяться.
- Никогда не оставляйте ребенка одного в автомобиле.
- Держите руководство пользователя кресла Maxi-Cosi Axiss в удобном для доступа месте сзади кресла.
- Никогда не используется бывшие в употребление или второсортные продукты, поскольку вы не знаете, как ими пользовались ранее. Безопасность кресла производитель может гарантировать только тогда, когда им пользуется оригинальный владелец.
- Пользователь не должен вносить какие-либо изменения в конструкцию автомобильного кресла или ремней безопасности. Это включает значки и предупреждения, которые являются частью кресла. Их нельзя удалять ни при каких обстоятельствах!
- Всегда меняйте кресло Maxi-Cosi Axiss после аварии, поскольку его безопасность больше не гарантируется, что сразу может быть и не очевидно.
- Производитель знает, что кресла могут оставлять следы на обивке в автомобиле или на ремнях безопасности автомобиля. Этого нельзя избежать, так как стандарты безопасности требуют крепкого и надежного крепления кресла. Производитель не несет ответственность за любые повреждения, вызванные в результате использования кресла.

#### И естественно...

• Всегда показывайте хороший пример и пристегайте ремни безопасности!

#### Утилизация

Для оптимального и безопасного использования автомобильных кресел, их необходимо использовать не более 5-6 лет от даты покупки. Старение пластика, например, под влиянием ультрафиолетовых лучей, может незаметно снизить качество изделия. Если ребенок вырос из кресла, рекомендуется прекратить его использование и правильно утилизировать. Для сохранения окружающей среды, пользователь кресла Maxi-Cosi Axiss должен правильно его утилизировать, начиная с оригинальной упаковки в начале использования и заканчивая всеми компонентами в конце срока эксплуатации изделия. Держите пластиковые материалы вдали от детей, чтобы избежать риска удушения.

#### 10 ГАРАНТИЯ

Наша 24 месячная гарантия отражает уверенность в высоком качестве конструкции, производстве, сборке и производительности. Мы подтверждаем, что данное изделие было произведено в соответствии с действующими европейскими стандартами безопасности, применяемыми к данному продукту, и что данный продукт свободен от дефектов в материалах и сборке на момент покупки.

Наша 24 месячная гарантия покрывает все производственные дефекты в материалах и сборке при стандартном использовании изделия в соответствии с рекомендациями настоящего руководства пользователя. Для ремонта или заказа запасных частей по гарантии в связи с дефектами в материалах и сборке, пользователь при обращении в сервисный центр должен представить доказательство покупки до истечения 24 месяцев.

Наша 24 месячная гарантия не распространяется на повреждения, вызванные стандартным износом, авариями, неправильным использованием, небрежным отношением или несоблюдением рекомендаций настоящего руководства. Примером естественного износа является скатывание и разрыв ткани при обычном использовании, а также обесцвечивание материалов при длительной эксплуатации изделия.

При обнаружении дефектов необходимо выполнить следующее:

При возникновении проблем или выявлении дефектов сначала обратитесь к вашему дилеру или продавцу. Наша 24 месячная гарантия признается ними (1). Вы должны представить доказательство покупки при обращении в сервисный центр до истечения 24 месяцев. Хорошо, если ваш сервисный центр получит запрос заранее. В принципе мы оплачиваем доставку и возврат изделия при обращении в сервисный центр в течение гарантийного срока. Повреждения, не покрываемые настоящей гарантией или после истечения гарантии, могут быть устранены при разумной оплате сервисных услуг.

Настоящая гарантия соответствует Европейской директиве 99/44/EG от 25 мая 1999 года.

(1) Изделия, приобретенные у розничных продавцов или дилеров, на которых были сняты или изменены значки или идентификационные номера, считаются неавторизированными. Изделия, приобретенные у неавторизированных продавцов, также считаются неавторизированными. К таким изделиям гарантия не применяется, поскольку аутентичность таких продуктов не может быть подтверждена.

# 11 ВОПРОСЫ

При возникновении любых вопросов, пожалуйста, обратитесь к вашему поставщику или импортеру (смотрите заднюю обложку руководства пользователя). Убедитесь, что у вас под рукой есть следующая информация:

- Серийный номер на нижней оранжевой/белой наклейке ECE (сзади кресла Maxi-Cosi Axiss).
- Производитель, тип и конструкция автомобиля и сидений, на которые установлено кресло Maxi-Cosi Axiss.
- Возраст (рост) и вес вашего ребенка.